

12-28-1998



100929854

RABIN & CHAMPAGNE, P.C.

SUITE 1111
1725 K STREET, N.W.
WASHINGTON, D.C 20006

STEVEN M. RABIN
THOMAS M. CHAMPAGNE*
ROBERT H. BERDO, JR.
DOUGLAS J. RYDER*
CHARLES W. PETERSON, JR.*
*ADMITTED TO A BAR OTHER THAN D.C.

U.S. PTO
69/210456
12/14/98
PATENT, TRADEMARK
AND COPYRIGHT LAW
TELEPHONE: (202) 659-1915
TELEFAX: (202) 659-1898
E-MAIL: rabinlaw@aol.com

MRD 12.14.98

RECORDATION COVER SHEET - PATENT APPLICATION

FEE ENCLOSED: \$ 872.00
Please charge any further
fee to our Deposit Account
No. 18-0002

NAME OF CONVEYING PARTY : Philippe JACQUET and Paul MUHLETHALER

NAME OF RECEIVING PARTY : INRIA INSTITUT NATIONAL DE RECHERCHE
EN INFORMATIQUE ET EN AUTOMATIQUE

ADDRESS OF RECEIVING PARTY : Domaine de Voluceau, Rocquencourt, B.P. 105,
F 78153 Le Chesnay Cedex, France

NATURE OF CONVEYANCE : Assignment of U.S. patent application

CONVEYANCE EXECUTION DATE : December 2 and December 7, 1998

PATENT APPLICATION NO. : To Be Assigned

APPLICATION FILED TOGETHER
WITH THIS DOCUMENT : Yes

APPLICATION EXECUTION DATE : December 2 and December 7, 1998

CORRESPONDENCE ADDRESS : RABIN & CHAMPAGNE, P.C.
1725 K Street, N.W., Suite 1111
Washington, D.C. 20006

ATTORNEY REFERENCE : CAB 101

TOTAL NUMBER OF PATENTS
AND APPLICATIONS INVOLVED : One

TOTAL FEE PAID : \$40.00

METHOD OF PAYMENT : Enclosed
 Authorized to be charged to
deposit account

In the event there is attached hereto no check, or a check for an insufficient amount, please charge the fee to our Account No. 18-0002 and notify us accordingly.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Thomas M. Champagne
Thomas M. Champagne
(Registration No. 36,478)

December 14, 1998
Date

40E

TMC:vap

Total number of pages including cover sheet, attachments and document: 2

09210456
69/210456
40.00 CH
198 PULLEN

A S S I G N M E N T

In consideration of the sum of One dollar (\$ 1.00) in hand paid, and other good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, the undersigned, Philippe JACQUET and Paul MUHLETHALER, both French citizens, residing respectively : 1, rue de la Ferme - F 78530 BUC (France) and 38a, rue du Maréchal Foch - F 78600 MAISONS-LAFFITTE (France)

hereby sell, assign and transfer to :

INRIA INSTITUT NATIONAL DE RECHERCHE EN INFORMATIQUE ET EN AUTOMATIQUE - Domaine de Voluceau - Rocquencourt - B.P. 105 - F 78153 LE CHESNAY CEDEX (France)

(hereinafter called the Assignee) the entire right, title and interest in and to any and all improvements which are disclosed in the application for United States Letters Patent entitled

METHOD AND APPARATUS FOR CONNECTING NETWORK SEGMENTS

which application was

(a) executed by the undersigned on the **2nd** day of **December 1998**

(b) filed on the day of

Serial No

including any and all United States Letters Patent which may be granted therefor and any and all extensions, divisions, reissues, substitutes, renewals or continuations thereof, and the right to all benefits under the International Convention for the Protection of Industrial property.

It is hereby authorized and requested that the Commissioner of Patents and Trademarks issue any and all said Letters Patent, when granted, to said Assignee.

Further, it is agreed that, when requested, without charge to but at the expense of said Assignee, the undersigned will execute all divisional, continuing, substitute, renewal, and reissue patent applications ; execute all rightful other papers, and generally do everything possible which said Assignee shall consider desirable for aiding in securing and maintaining proper patent protection.

Signed at LE CHESNAY (France)

this **7th** day of **December 1998**

Inventor(s) :

Philippe JACQUET

Paul MUHLETHALER

Philippe Jacquet
Paul Muhlethaler